



洛杉磯西北區台灣同鄉會

Taiwanese Association of Northwest Los Angeles

2014 第3期

同鄉會會訊

December 2014

活動通知

年慶暨春節晚會

時間：1/31/2015 (星期六)，5:30pm - 9:30pm

地點：St. Bernadine of Siena, 24410 Calvert St., Woodland Hills, CA 91367 (見圖)

節目：舞獅，歌唱，跳舞，摸彩，歇後語及其他精彩表演。

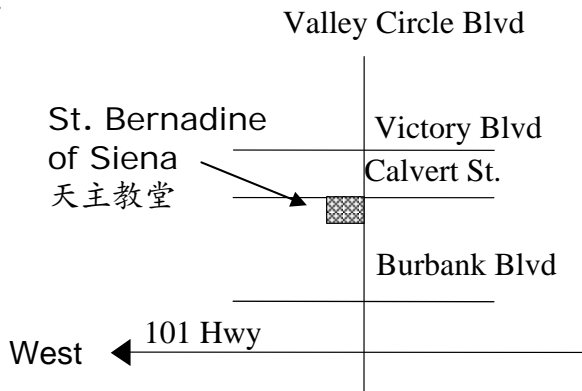
餐點：5:30pm - 6:30pm 豐富的自助餐。

費用：會員 \$15；長輩會員(75+) \$10；兒童(6-12) \$10；學生 \$10；非會員 \$20。

報名：敬邀親朋好友，舊雨新知共聚一堂；把茶言歡共饗佳餚，共襄盛會。

年度將更替，請同鄉將 **2015 會費** 同時交予售票人員或寄予同鄉會財務，以免中斷活動通知。

地圖：



從 Valley Circle Blvd 出口向北行駛



2015

TANLA 會費：

1. 除榮譽會員及永久會員外，普通會員及家庭每年度會費：Single 個人 \$10，Family 家庭 \$15
2. 每年年費有效期是自 1 月 1 日 至 12 月 31 日

請大家把握這個難得的交誼機會，儘早向任一理事購票參加：

2014 年理事會

會長	許文仲	(805-499-0614)
副會長	李慧津	(805-233-5218)
祕書	周莉娟	(805-523-1568)
財務	徐安琪	(818-716-1966)
活動	張雪娥	(818-888-9338)
總務	曾敏雄	(818-368-5186)

同鄉會網頁：

www.tanla.org

Thousand Oaks	buntionghou@yahoo.com
Camarillo	pecodolphin@hotmail.com
Thousand Oaks	jojowizjw@gmail.com
West Hills	angela_shu@hotmail.com
West Hills	chang_stacy@sbcglobal.net
Northridge	m_tzeng@hotmail.com

理事團隊的話

各位同鄉好！2015 農曆過年期間，我們將於 1 月 31 日舉辦新春晚會暨年會，我們已開始售票，同鄉們可請向理事們及支援同鄉購買：楊右民、陳達文、王梅鳳、張簡慶美、柯美珠、陳麗美、陳漢民、楊文顯、林武彥、張淑妹、黃邦雄、蔡孟豪、陳勢敦、黃麗平。理事會與工作團隊將為同鄉準備可口的飲食，精彩的節目，豐富的摸彩獎品，與同鄉共慶新年，詳情刊載於本期鄉訊中活動通知，我們熱切盼望同鄉踴躍參與。

臺灣高雄市前鎮區與苓雅區，在 7 月 31 日 23 時至 8 月 1 日凌晨間，發生多起石化氣爆炸事件，死傷多人並造成多條重要道路嚴重損壞。本同鄉會響應台灣會館發起為高雄氣爆賑災，共有 23 位同鄉捐善款 \$6,820，8 月 26 日由秘書周莉娟及前會長陳國昌送到台灣會館。台灣會館董事長黃文谷表示，將在最快的時間，將款項轉交給高雄市政府社會局社會救助金專戶，全數用於救災。詳細捐款名單徵信，刊登在本期會訊的感謝欄。

本會 8 月 9 日在 Conejo Creek North Park (behind Thousand Oaks Library) 舉行迎新會。由本屆全體理事和 20 幾位熱心同鄉的共同籌劃下，一起歡迎新會員的加入我們這個大家庭。其中新舊會員互相自我介紹，增加

彼此認識。新會員洪鏡清和王曉嵐，帶著他們的可愛寶寶，以及柳慧霞帶著一對青春洋溢的兒女共同出席。雖是盛夏，大家還是有說有笑，天南地北聊天，並享用同鄉會



提供的飲料、點心、沙拉和水果，以及蔡高村同鄉所提供最夯的波霸奶茶，一起度過了愉快的二個小時，達到迎新和新舊聯誼的效果。



10 月 18, 19 日本會舉辦兩天一夜的秋季旅行，參觀安納伯格莊園 (Annenberg Estate)，沙頓海州立公園 (Salton Sea State Park)，先鋒影城 (Pioneer Cowboy Studios)，約書亞國家公園 (Joshua National Park)，Cabazon Outlets，並夜宿溫泉旅館 (Aqua Soleil & Spa Hotel)，共有五十四位同鄉參加。詳情請看楊文顯的活動報導-秋季旅遊記。

本鄉會經過長時間和許多同鄉的貢獻，終於在今年 6 月 21 日拿到「免稅非營利組織」的身份，感謝同鄉們努力，才有今天的成果。有貢獻的同鄉名字刊登在本期會訊的感謝欄。

好消息！本會已正式成為免稅非營利組織

陳達文

同鄉會在多年前即已在工作團隊策劃組研議「申請非營利組織」的可行性。多數認為本會財務絕大部分由會員全體支付，不靠對外募款來維持，申請免稅資格尚無急迫性，建議理事會暫緩處理。數年後捐款者及款額有逐漸增加趨勢。為替捐款者爭取權益，乃於 2012 年經理事會同意，煩請陳國昌會計師委託江建祥律師著手辦理。同年年底，同鄉會在加州正式登記為非營利組織。然因每年仍需繳 \$800 加州稅及所得稅，2013 年理事會乃決定繼續申請聯邦的「免稅非營利組織」身份。請徐郁蓮理事負責填寫申請表，林志偉會計師義務諮詢協助。有關表格所需附件，

煩請前三年會長：田惠娟、柯美珠、陳碧錦填寫活動和成果表；財務李明信整理三年財務收支；黃邦雄醫師幫選活動相片。陳達文收集所有文件，經林志偉會計師完成最後檢視，再交會長陳勢敦郵寄 IRS。今(2014)年 6 月 21 日終於正式獲得聯邦的「免稅非營利組織」身份。今後同鄉給本會的捐款將得以獲得減稅。

在此感謝所有義務幫忙的團隊成員，在大家的通力合作下，替同鄉會省下了一筆可觀的費用。更感謝陳國昌會計師繼續為同鄉會煩雜稅務提供義務服務。

同鄉會的二日一夜秋季旅遊在十月十九日出發，共有五十四位同鄉及朋友參加。旅程及景點細節由大亨旅遊協辦安排。出發當天旅遊大巴在上午七點一刻先開到 Thousand Oaks Transportation Center 接千橡縣的同鄉上車，再到 Van Nuys FlyAway 接聖谷的旅遊同鄉。巴士在上午八點從 Van Nuys Flyaway 出發上高速公路。大亨旅遊的導遊柯先生(自我介紹說他是名符其實的柯 P)，一路上給我們介紹這趟旅遊的景點。上午十點半抵達 Rancho Mirage 的陽光之鄉訪客中心。



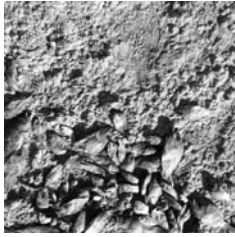
陽光之鄉訪客中心面積有十五英畝，是在 2011 年建造完工。進入訪客中心第一個感受是它的寬大超高的懸伸屋頂，及大面積玻璃的使用，裡外通明，讓人心情舒暢。建築物內有數間油畫／雕刻等藝術品展覽廳，一間影片放映室，及懸掛在壁上的有關陽光之鄉的圖片，介紹出版界大亨 安納伯格夫婦 (Walter and Leonore Annenberg) 在世時，在他們佔地 200 英畝的陽光之鄉招待世界名流及政界要人的歷史鏡頭。建築物外面是好大一片沙漠植物花園及青綠的草坪，真是目不勝睹，留覽忘返，可惜時間有限，不得不在十一點三刻時告別陽光之鄉，到鄰近的 Indio Emperor Seafood Buffet 吃午餐。

午餐後我們到下一個景點——印地歐椰棗園。下車後先到 Romance and Sex Life of the Date 戲院看 Q-rated 色情影片，介紹農夫如何替椰棗樹進行人工受精(粉)；工人背負一大串公花，爬上母棗樹幹的扶梯後，先把母花串穿上透明的塑膠袋，再把公花串插入袋。然後猛烈震動搖晃塑膠袋，很快地金黃色花粉散佈全袋，確保每一朵小花都有形(台語)。看完電影很多同鄉到店舖後面東張西望看些手工藝品。有人推開一扇沒鎖的籬笆門到外面看風景。幾位好奇的同鄉也跟著過去，看到不少椰棗園圍繞著一小片沙漠，遠遠看到三尊水泥砌成的像是阿拉伯流浪客，風景很特別。才照了一張像，想走近看清楚時卻聽到有同鄉說”要付錢才能走出那扇門喔！”大家一聽趕緊走回頭，還好沒人過來找我們算帳。因停留時間不多，同鄉們都到店舖看東西。好幾位同鄉買了大包小包的椰棗。(註：COSTCO 有，價錢比那裡便宜) 巴士在下午兩點左右離開椰棗園，走 111 號公路向南開往下一個景點——沙頓海州立公園(Salton Sea State Park)。



沙頓海面積 378 平方哩，位置跨帝王谷(Imperial Valley)縣和河邊(Riverside)縣。同鄉們知不知道沙頓海的年齡？一百萬年？一萬年？答案是 107 年。在它未成海以前是一大片農耕地。最低點的海拔是負 278 呎。在 1905 年，一件建造水渠的水利工程大興土木，要從南邊的 Colorado 河引水進入帝王谷供應農業灌溉。因工程師失算，建造的臨時結構崩潰，導致河水灌進帝王谷。搶救工程持續了將近兩年才把水源堵住。因為這件工程錯誤而催生了加州的最大湖——沙頓海。

巴士在三點一刻左右抵達沙頓海的訪客中心。下了車，往西方一看汪洋無際，腦中即刻浮



現 Sara 的成名曲—相思海：海面茫茫相思海 茫茫失東西．．那知腦茫茫不茫，很快就嗅到海風吹來一股好濃的腥味。好奇心的同鄉不畏臭，走到湖邊看個究竟。天呀！岸上到處是死魚干。這些 Tilapia(吳郭魚)怎麼死的？答案不詳。有個說法是湖裡的海藻長得太茂盛，消耗水中的氧氣，導致吳郭魚能生存的環境祇剩湖上幾吋的水域而已。導遊提醒我們訪客中心當天的最後一場介紹電影即將上演，所以不少同鄉把握時間進場，電影內容使我們瞭解有關沙頓海的資訊。下午四點半左右巴士離開沙頓海訪客中心，先開到鄰近從另外一個景點看湖。巴士隨即繞原路開回午餐的 Emperor Buffet，吃到有龍蝦的晚餐。

晚上在 Desert Hot Springs 的 Aqua Soleil & Spa 溫泉旅館過夜。旅館房間寬廣清潔，設備也很齊全。有一個中型室外游泳池，兩個熱湯池。好多同鄉把握良機享受泡湯樂，把走累的筋絡泡鬆，甜夢好睡到天光。

隔早旅館在七點一刻就開始供應自助早餐。飯後鄉親們馬上打包上車，準備暢遊約書亞國家公園(Joshua Tree National Park)。巴士一進公園就開始看到約書亞樹林立。再往前開一段路就出現一些奇形怪石。



約書亞樹僅生長在美國西部的莫哈維沙漠 (Mojave Desert)-地跨加州東南、亞利桑那州西北、猶他州西南和內華達州南部。這種樹有一個特徵：樹幹不長年輪。所以要考究樹齡比較困難。植物學家用統計數字，即樹高除以一年平均成長高度(大約半英吋)來估計樹齡。約書亞樹的另一特徵是，它的花粉傳播完全靠一種叫 Yucca moth 的飛蛾。而飛蛾的小蟲則靠樹花結成的嫩芽生長。更妙的是，祇有長約書亞樹的地方才會生這種飛蛾，真是天註定兩者相依為命。



我們觀賞的奇形怪石有的像豪傑耀武，比高比粗、各自獨立。有的像難兄難弟，左右相拱、上下互撐。巴士在「帽子岩」停車。同鄉們在帽子岩下拍了一張團體照。離帽子岩不遠處我們也看到「骷髏岩」、「巨球岩」。還有石(公)樹(婆)無語相對，明月夜來此幽會一定很「摟忙滴哭」。看這些奇形怪狀的石頭，不禁讓人心生好奇；怎麼一顆又大又圓的石頭會被兩大片石岩夾住不掉下來？誰在安排它們互相照顧、不相殘殺？看完這些頑石後巴士載我們繞過雙子鋒巨岩，看不少青少年男女爬山，接受地心引力的挑戰。在中午時刻巴士從公園的另一個出入口離開，上 10 號高速公路，趕一小時路到 Yucca Valley 的 Asian Buffet 吃中餐。

吃完包肥，我們趕快到離餐廳不到七英哩的先鋒牛仔影城看表演。這個影城始創於 1940 年代，建築物有銀行、旅館、髮廊、酒吧、保齡廳、馬房等等，並有一段可供牛郎騎馬衝鋒陷陣的大道，堪稱拍西部武打片的設備應有盡有。我們到場時已有不少遊客坐滿在保齡廳外面的長椅等表演。過一下子，好幾個無名演員出場，站遠遠地相恃對立，聽不懂他們在爭噪甚麼，忽然間槍聲一響，有人應聲倒地。仔細一看，無代無誌死三個人，好可憐喔！

因為趕時間，所以巴士在三點一刻離開影城，要趕去看最後一個景點—Cabazon 直銷店／Morongo 賭場。本來導遊說因時間不夠，祇能二者選一。後來 Stacy 和導遊交談結果是兩處都停車。喜歡花錢的人就在直銷店下車，有興趣碰運氣賺大錢的人就到賭場。巴士先到直銷店，

讓「採購團」先下車。導遊清點人數，正好是整團人數的一半，二十七人。接著巴士就把另一半同鄉載去碰運氣了。

Cabazon 直銷店是一個俱有沙漠色彩的購物中心，佔地 65,000 平方呎。分十九個特別商品的零售區。號稱一年到這裡光顧的旅客超過一千五百萬。因地方大，加上時間有限，所以同鄉們祇在下車那一區踴躍，人看人，熱情幫助加州政府稅收的人並不多。巴士在五時整準時來 Cabazon 接我們上車，馳上歸途。

這趟旅遊能順利完成，首先要感謝同鄉們的熱誠參與。特別感謝會長許文仲、Stacy、和麗美姊，給同鄉們準備很多車上吃的、喝的，和回程途中的 Bingo 遊戲。還有前會長陳國昌和 Grace 夫婦的益智故事及猜謎，以及楊海源和筆者自告奮勇，供應笑話數則增添旅途輕鬆氣氛，一併致謝。



旅遊報導

探女兒—「俄羅斯印象記」

陳國昌

托女兒安玲之福，我這個老爸在三年之內第二度必須長途跋涉飛去探望她。在結束了雅加達「English First」學校的教英文合約後，她去了印度孟買一個非營利組織義務教了三個月，然後下一個落腳的地點讓我們都嚇了一跳。俄國！這個不僅是我們這一代台灣人聽了仍會心頭一凜的國家，迄今也是美國的頭痛。然而安玲還是不放棄她全球行腳的志願，毅然辦妥了繁瑣的申請手續，獨自飛到了這個紅色國度的首都——莫斯科。

我如果沒有親自經歷，還不知道什麼叫「繁瑣」。你聽過那一個國家需要出示「邀請書」才可以申請觀光簽證嗎？不僅如此，辦簽證簡直是個小型身家調查，須要提供父母名字、唸過的大學，十年內去的國家及日期、過去的工作／地址及老闆名字等等，抵達了俄國還須向地方報到，拿一張報到單以備路上警察抽檢！

俄國航空(Aeroflot Airlines)好在沒有洩氣，穿著鮮紅色制服的空姐殷勤的服務，把我心裡的陰霾一掃而空，在莫斯科入關的証照檢查也蠻快速（大概該查的東西都已在核發簽證時查過了！），最讓我意外的是出海關時，居然有一個大門給「不須報關」的人使用，不消說大部份人都從那裡直接出關了，就如台灣的桃園機場一樣便民。我一時產生一個錯覺，腦海裡出現洛杉磯機場海關的嚴格檢查，反而比較像個昔日鐵幕下的國家！

安玲事先精心計劃我們倆老的行程，這五月初的十一天正好涵蓋俄國兩大節日：5/1「勞動節」及5/9「對德抗戰勝利日」，不但對她方便，城市人口也不少出外度假了，否則在有一千兩百萬人口的莫斯科及五百萬人的聖彼得堡穿梭就不是如此輕鬆了。這期間每天早出晚歸，挑戰體力與腳力，看到安玲興緻勃勃的擔任導遊，介紹一個個亮麗的景點，我也實在不敢叫苦。異國氛圍的洗禮夾著一波波文化的衝擊迎面而來，不斷地挑戰著我長久以來對這個國度的偏見與誤解，穿叉交織著帶给了我一個豐碩的知性之旅。

「漠然的俄國人」—不論在地鐵或馬路上，你看到的都是沒有表情的人，即使直接打了照面，他們也有如看到一棵樹木，不要期望有人喧嘩，也沒有必要主動去說「嗨」。這種壓抑的個



莫斯科「紅場」（背後正在搭閱兵看台）



彼得大帝銅像



富麗堂皇的地鐵站

性，也表現在開車上，整個都市完全沒有喇叭聲，駕駛人寧可在你後方靜靜等你讓開，也不會按喇叭催你。俄國人如果到了美國，一定嘆為觀止！但他們為人並非冷淡，在地鐵上主動讓座，關起門來，或在酒館裡，與熟人互動的熱絡絕對不在話下。難怪安玲說她們學校的外國老師們流行著一句話：「美國人像桃子，皮軟但有個堅硬的果核；俄國人像椰子，外表堅硬得很，但裡頭卻是軟的」。

「地鐵世界」—莫斯科的地鐵是世界知名的，不但網路密佈為數百萬人每天的主要交通工具，而且票價低廉，只要不出站，平均美金五十分錢可以讓你一再轉車一票到底。兩年前為了慶祝75週年，還刻意裝璜了幾列車廂漆上斗大的「75」字眼，並在車廂內展出歷史性照片，我們有幸就搭到了一次。莫斯科的地鐵站堪稱世界奇觀，這要歸功於史達林，他刻意把車站內部打造成有如宮殿般的富麗堂皇，附以大理石牆面、藝術浮雕、華麗的吊燈，每一個站各有特色，美不勝收。我們為了要集其大全，在一個人少的夜晚十點鐘特別跑去搭五號線（就是最有名且古老的環狀線），每一站都下來觀賞並拍照，共十二站，直到半夜十二點多才克竟全功。不過聖彼得堡的地鐵站也不遑多讓，為了怕海水滲透，它的特色是挖得很深，最深的達地下102公尺，我們搭的扶梯，就耗時三分鐘又十五秒，如加上第二段四十秒的扶梯，全程四分鐘幾乎是台北捷運最長的「忠孝復興站」那個扶梯的三倍長！

「愛國情操」一行在俄國這兩大都市，不時在街頭、地鐵站看到壁畫及雕像，而且許多還是超大型的，不是列寧、彼得大帝，就是輝煌的史蹟，凸顯俄國人的民族自尊心。西方世界一般都把俄國標示為「和平的威脅」，殊不知在它的歷史上曾不斷的遭受外敵的入侵，從早年的蒙古人，到佔領莫斯科的拿破崙，當然最慘烈的就是二次世界大戰的德國入侵了，聖彼得堡（當時叫列寧格勒）被圍了兩年五個月，不但寶貴的歷史古蹟如彼得夏宮、凱薩林宮、冬宮等遭受破壞，軍民死傷達數十萬人，迄今俄國每年盛大慶祝5/9德國投降日，以示「前事不忘，後事之師」，包括一場舉世矚目的閱兵大典。當天一早我們就到了柴可夫斯基音樂廳門前，路邊人山人海自然可想而知。紅場前的典禮於十點開始，校閱後的部隊陸續轉進幾條大街遊行，我親眼目睹了只有在影片中才看得到的俄國先進坦克、炮車、洲際飛彈，以及天空一陣陣的戰機編隊轟隆而過，真是壯觀！更讓我感動的是看到許許多多民眾在左胸口別著黑橘相間的緞帶，表示對陣亡將士的憑吊，更有不少老兵們穿著軍服別著勳章上街，受到民眾們目光的景仰紛紛前往合照。對習慣被媒體左右思考的我們，看到此情此景，能對俄國人的愛國情操沒有感觸嗎？



閱兵的核子飛彈

「芭蕾舞及歌劇」—久聞俄羅斯芭蕾舞的盛名，今日來到了實地真有忍不住的興奮。莫斯科劇院很多，雖然票價不低，欣賞表演及聽交響樂已是民眾生活的一環。回想當年蘇聯與西方國家致力於冷戰數十載，政治舞台後的表演文化卻仍滋滋不息的在發展。安玲為我們在Stanislavsky劇院訂了Cinderella(仙履奇緣)的芭蕾舞票，及在歷史性的Bolshoi劇院訂了Golden Cockerel(金雞傳奇)的歌劇演出，現場的俄國觀眾們無不穿戴整齊，女士們更把它當作社交場所，打扮得艷光照人，讓我這個只穿著夾克的遊客有點不好意思。這些表演藝術是俄國的國寶，連史達林都不敢整肅這個領域，上個禮拜普丁總統去新控制的克里米亞訪問前幾天，為他表演「天鵝湖」芭蕾舞劇的四位女舞者還在電視上出來抗議俄國入侵！

「觀光事業」—對日益盛行的DIY或背包客而言，俄國是一個很不理想的對象，理由無它，缺乏英文標示及語言不通而已。要不是我們有女兒作導遊，不但在地鐵站行不得，連在街上或商店、餐館裡都是個文盲。在俄國「最歐洲化」的聖彼得堡也只稍微好一點點，比方說彼得夏宮的展示說明，英文只有北半部的宮殿有，另一半則付之闕如。這兩大都市的旅館也動不動就

從三百美金起跳，我們只好投宿在「青年旅館」(hostel)，這反倒提供了一個新的體驗，與來自不同地方的人共享交誼廳與廚房，頓時在心靈上覺得解放了不少拘束，不過在浴廁上我們寧可多付房價而選擇私用的套房。在旅程的安排上，我推薦在莫斯科與聖彼得堡之間搭乘半夜的臥鋪火車，這個從台灣到美國我都沒見過的玩意還真有趣，七個多小時的車程也不浪費時間，回程則不妨改搭高鐵來體驗，同時也省一半時間。只是他們的高鐵並不很高速，我一路看著車廂前頭的指示板老是在 180 - 200 公里之間，比起台灣的 240，日本的 260，或「歐洲之星」的 280 則慢多了！

「古蹟保存與整建」—我習慣上認為在古蹟上動手腳，就失去原味，如台南安平古堡建的那個瞭望台就大煞風景，但這趟俄國行，才領教到古蹟在細心呵護之下，仍然可以光彩耀眼，即使重新整建，也不失古意盎然。俄國人對古蹟的珍惜，能修的修，能遷的遷，如被破壞了，就蓋個新的。凱薩琳宮在二次大戰德國圍城時被嚴重炸損，戰後俄國傾力把它復原，還把總計劃師的豐功偉業以特展對他個人永久推崇；十七世紀彼得大帝在北海建海軍時住過的簡陋小木屋則被遷移到莫斯科一處公園，妥善保存並展出；至於耶穌救主大教堂(Cathedral of Jesus the Saviour)在 1931 被史達林草率的拆毀後，七十年來都是俄國的痛，終於在 2000 年原址重建完成，雄偉的屹立在莫斯科河畔，成為最亮眼的東正教教堂。看看人家，想想台灣，即使成立了文化部，仍不時有古蹟淪陷，是不是應該來俄國考查一下？



「英語熱」—安玲教英語的學校叫做 "International House"，在莫斯科就有多達 40 個點，其它還有好幾間類似的學校。她除了教成人會話，還為準備出國的留學生加強英文的聽、讀、寫。近年來俄國人藉助於 Youtube，學英語方便許多，但最大的障礙仍然是沒有「講」的環境，除了去上會話課之外，結交美國朋友不失為好的途徑。我們就遇見了安玲的三個俄國朋友，他們當然對美國很嚮往，告訴我們俄國人最希望去的地方除了紐約之外，就是陽光高照及海灘綿延的佛羅里達！不過由於費用考量，加上申請美國簽證較為困難，一般人多去歐洲國家旅遊。其中一個俄國朋友對美國可望而不可及，乃在手機上裝了一個 APP，他從圖面下邊美國五十個州的形狀，能正確的把它們一個個擺在美國地圖上，聽說不知已做了多少遍！

在前往機場的火車站與安玲依依不捨的分手，心頭的掛念始終徘徊不去。捨棄美國溫馨的家而一個人在陌生國度探索，雖然足跡已經踏過四十幾個國家，對她而言這個地球村仍有那麼大的吸引力！我在三十多年前來美國留學尚且有那個年代半推半就的背景，只能說時代的巨輪不斷向前滾動，而年輕人正是它永遠的推手！

----- 感謝-----感謝-----再感謝-----

迎新會：蔡美美、周莉娟、李慧津、陳達文、黃麗平、田惠娟、陳麗美、蔡高村、洪鏡清、許文仲、Donald Lu、Anthony Lu

高雄氣爆捐款徵信：陳崇仁\$100、陳達文\$200、陳漢民\$100、陳國昌\$500、陳輝男\$100、陳德裕\$300、田惠娟\$300、朱紫陽\$500、洪欣次\$200、許文仲\$200、李東熹\$100、李德昌\$200、林武彥\$300、林木慶\$1,000、林祺淵\$700、徐素娟\$300、徐俊昭\$300、蔡美美\$500、曾敏雄\$200、周莉娟\$100、陳淑美\$120、林秋玲\$100、楊文顯\$400
(按照英文姓氏排列)

秋季旅遊：張雪娥、許文仲、李婉婉、徐安琪、楊文顯、陳麗美、廖上健、黃宗琳

十二月份鄉訊：李婉婉、陳碧錦、歐玉惠、許文仲、陳勢敦

免稅的非營利組織：陳國昌、陳達文、李婉婉、陳麗美、陳明恭、林美里、陳燦河、陳碧錦、陳勢敦、周芳全、田惠娟、李明信、林志偉、黃麗平、許文仲、徐郁蓮、徐安琪、黃邦雄、徐俊昭、柯美珠、楊文顯

同鄉動態

- 楊文顯同鄉贈送他的油畫「龍女昇天」，替 FAPA 西雅圖募款 US\$10,000。這幅畫有蔡英文主席騎龍，台灣水牛及三隻小豬。
- 本會理事曾敏雄的母親，曾黃水蘭女士於 10 月 16 日在台逝世，享年百歲。曾母早年畢業於台南長榮女中。
- 同鄉廖惠綢女士安息主懷，享年 96 歲。



洛杉磯西北區台灣同鄉會

Taiwanese Association of Northwest Los Angeles

2014 第 3 期 December

同鄉會會訊

編輯：許文仲，李婉婉，陳碧錦